

Established 2002

Vol.19-4: January 23, 2022

**나의 24
교회 24
현장 24**

My 24, Church 24, Field 24

지교회, 종직자, 렘넌트의 응답 24

IMMANUEL CHURCH
OF SOUTHERN CALIFORNIA

임마누엘 남가주 교회

담임목사 장현태
Rev. Hyun Tae Jang

주일 예배

하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배 할지니라 (요한복음 4:24)

인도: 여주상 목사		AM 10:30
* 사도신경	사도신경	다같이
찬양	예수를 나의 구주삼고 빛을 들고 세상으로 주의 말씀은	찬양팀
대표기도		이호주 장로
성경 봉독	레위기 10:1-7	인도자
설교	다른 불	장현태 목사
봉헌 기도		장현태 목사
헌금 찬양	찬송가 502장 (통일 259장) 빛의 사자들이여	다같이
광고		장현태 목사
* 파송 찬양	주 다스리시네	다같이
* 축도		장현태 목사

*표는 일어서주세요.

- * 다음 주 대표기도: 장대령 장로
- * 헌금봉헌:(이번 주) 전재곤 안수집사 (다음 주) 이병우 안수집사

2부 예배

PM 1:00	
장소	교육관 1층 중고등부실
RUTC News	RUTC 뉴스
메시지	남은 자 (롬16:1-4) 장현태 담임목사 * 이번 주는 오후 3시에 Zoom(237-138-5555/Pw:237)으로 진행됩니다.

수요 예배	금요 기도회
January 26, 2022	January 28, 2022
각 교구별	장현태 담임 목사

Sunday Worship Service

God is spirit, and those who worship Him must worship in spirit and truth(John 4:24)

Presider: Rev. John Yeo

AM 10:30

* Confession of Faith Apostle' Creed Together

Praise Blessed assurance, Jesus is mine
Go light your world
Your Word Praise Team

Prayer Elder Ho Joo Lee

Scripture Reading Leviticus
レビ記 10:1-7 Presider
利未记
Levítico

Sermon Unauthorized Fire
異なった火
不同的火 Rev. Hyun Tae Jang
Fuego Extraño

Offering Prayer Rev. Hyun Tae Jang

Offering Praise Hymn 502 (259)
Heralds of light, be swift Together

Announcement Rev. Hyun Tae Jang

* Dispatch Praise Our God Reign Together

* Benediction Rev. Hyun Tae Jang

* Please stand up.

*Next week Prayer: Elder Tae Dixon

*Next Offering Server: Ord. Deacon Pyong U Yi

2nd Worship Service

PM 1:00

Location Educational Building 1F. Youth Room

RUTC TV RUTC News Watching

Message Those who remained (Rom. 16:1-4) Rev. Hyun Tae Jang
* This week at 3pm on Zoom (237-138-5555/Pw:237)

Multi-ethnic Worship

RUTC Worship (English) @ www.icsc.net (PM 2:00)

Praise Together

Message English: Asst. Pastor Joseph Lim

Wednesday Worship

New Year Message

January 26, 2022

January 28, 2022

Each District

Senior Pastor Hyun Tae Jang

다른 불 (레위기 10:1-7)

우리는 하나님으로부터 언약을 받은 자들입니다. 그리하여 우리는 반석 위에 세워진 하나님의 교회이며, 그 이유 하나 때문에 음부의 권세는 절대로 우리를 이기지 못합니다. 뿐만 아니라 천국 열쇠도 주셨으니 지금도 하늘 문을 열고 천국의 축복을 누릴 수 있습니다. 그래서 우리의 기도와 예배는 시공간을 초월합니다. 그래서 뱀의 머리가 그리스도 이름으로 지금 깨어지는 것입니다. 지금은 비대면 시대입니다. 시대를 이끌어 가시는 하나님의 당연한 결과에 우리는 당연히 순응을 해야 할 것입니다. 그러므로 혹 On Line으로 예배를 드리다가 예배를 예사로 드리는 일이 없어야 할 것입니다. 예배에 성공하지 않고는 인생에 성공할 수 없다는 것은 우리 모두가 다 인정하는 것입니다. 더 언약을 잡고 예배에 임해야 할 것입니다. 언약을 잡은 올바른 예배는 우리의 마음과 생각과 응답과 인생을 치유합니다. 사람 말 듣지 말고, 사탄의 소리도 듣지 말고, 오직 하나님의 말씀만을 잡고 따라가는 예배가 되기를 바랍니다. 하나님은 영이시고, 문제도 영적 문제이기 때문에 영적인 힘이 없이는 무엇을 이룰 수 없습니다(속4:6). 다시 한 번 마음에 새기는 말씀이 되기를 바랍니다.

1. 다른 불

- 1) 오늘 본문은 아론의 아들 훌니와 비느하스가 다른 불로 분향을 하다가 죽은 무서운 기록입니다. 그들은 제사장이었고, 이미 무슨 불로 분향을 해야 하는지를 잘 알고 있었으나 다른 불로 분향을 하다 이렇게 되었습니다. 레9장은 아론과 그 아들들이 제사장으로 위임을 받은 후에 처음으로 드리는 제사를 기록하고 있고, 그 때 하나님의 불이 처음으로 나와 번제물을 살랐다고 기록하고 있습니다(레 9:24).
- 2) 그러므로 번제단의 불은 사람이 만든 불이 아니요 하나님께서 내리신 불이었습니다. 성소에는 세 곳에 불이 필요한데 그곳에는 전부 이 불을 쓰게 되어 있습니다. 번제 드릴 때, 등대에 불을 켤 때, 그리고 향단에 사용하는 불도 전부 이 불을 사용하게 되어 있습니다.
- 3) 그리고 이 불은 절대로 끄지 말라고 하셨고(레6:12-13), 이스라엘 백성들은 이 불을 BC 1,500년대부터 계속 화로에 간직해 오면서 오직 그 불을 성전에서 사용하였습니다. 출29:38-39, 42 을 보면 반드시 하루 2번 어린 양 번제를 대대로 드리게 되어 있는데, 이 제사도 당연히 그 번제단의 불을 사용하게 되어 있었습니다.
- 4) 그리고 레16을 보면 나답과 아비후가 왜 죽었는지를 조금 더 상세히 알 수 있습니다. 레16:12-13에는 제단의 불을 향로에 채우고 분향하여 증거케 위 속죄소를 가리면 그가 죽지 않을 것이라고 기록하고 있습니다.
- 5) 그런데 나답과 아비후는 이 불을 사용하지 않았던 것입니다. 이 불은 하나님 앞에 처음으로 번제를 드리던 날에 하나님에게서 나왔던 그 불이었습니다(레9:24).
- 6) 그 때에는 이미 레 8장에서 아론을 비롯한 모든 제사장들이 위임식을 다 마치고, 9장에서 이스라엘 백성들이 역사상 처음으로 하나님 앞에 제사를 드리던 날이었습니다. 그 때 하나님에게서 나온 불입니다.
- 7) 그래서 이 불은 하나님이 주신 불이고, 언약의 불이고, 번제를 드리는 불, 곧 그리스도의 불인데 그것 외에 다른 불을 사용하여 하나님의 언약을 능멸하였으니 죽지 않을 수가 없었습니다. 곧 그리스도의 불을 거부하고, 사탄의 불로서 하나님의 거룩한 성전을 더럽혔으니 너무나 당연한 일이었습니다.

- 8) 오직 그리스도의 불 외에는 용납이 되지 않는다는 메시지입니다. 가인과 그 예물을 받지 않은 이유와 꼭 같습니다. 오직 그리스도가 복음입니다. 그리스도 외에는 다른 길이 없다는 것이 바른 복음입니다. 이 외의 다른 복음은 다른 불과 같은 벌을 받을 수밖에 없는 것입니다. 복음을 바로 이해하고, 바른 증인이 되기를 바라며, 우리에게 바른 복음을 주신 하나님을 찬양합니다.
- 9) 갈1:8 ‘그러나 우리나라 혹은 하늘로부터 온 천사라 할지라도 우리가 너희에게 전한 복음 외에 다른 복음을 전하면 저주를 받을지어다’. 다시 한 번 마음에 깊이 새겨지는 말씀이 되기를 바랍니다.

2. 사명

- 1) 6절 ‘모세가 아론과 그의 아들 엘르아살과 이다말에게 이르되 너희는 머리를 풀거나 옷을 찢지 말라 그리하여 너희가 죽음을 면하고 여호와와 진노가 온 회중에게 미침을 면하게 하라 오직 너희 형제 이스라엘 온 족속은 여호와께서 친신 불로 말미암아 슬퍼할 것이니라’.
- 2) 흠니와 비느하스의 죽음을 슬퍼하는 것은 하나님의 행하심에 대한 대적이 되므로 그렇게 하지 말라고 했습니다. 그리하여 자신들의 죽음도 면하고, 또 백성들에게 진노가 임하는 것을 막아라고 하십니다. 이것이 제사장의 사명입니다. 그는 하나님의 부르심을 받은 특별한 사람이며, 백성들을 위하여 먼저 헌신해야 할 하나님의 종입니다.
- 3) 뵤전2:9 의 말씀에 의하면 우리도 왕 같은 제사장들입니다. 세상이 죽어가는 것을 막아야 할 하나님의 제사장들입니다. 백성들에게 임할 하나님의 진노를 막기 위해 형제가 죽어도 머리를 풀거나 옷을 찢지 말아야 했던 엘르아살과 이다말처럼 우리도 세상에 대하여 사명을 받은 자들입니다.
- 4) 우리가 사명을 받는 것은 참으로 중요합니다. 사명은 그 시간으로부터 우리의 인생을 완전히 새롭게 합니다. 복음을 알았으면 그 복음을 누리는 것이 그 다음이고, 결국 가야 할 곳은 그 복음을 전하는 일에 헌신하는 것입니다. 이렇게 하는 자는 100년의 응답을 받는다고 성경은 계속 말씀하고 있습니다. 복음을 누리고, 사명의 인생을 사는 자는 누구나 100년의 응답을 누리게 될 것입니다.
- 5) 하나님의 말씀은 목표와 방향이 아주 선명합니다. 예수를 믿는 자는 누구든지 알 수 있습니다. 이 일은 목회자들뿐 아니라 평신도 제자들의 역할이 시대적이었다는 것을 성경은 많은 곳에서 증명하고 있습니다.
- 6) 히11장의 허다한 증인들은 대부분 평신도 현장 전도자들이었습니다. 평신도들이 현장에서 복음을 증거하고, 사람을 살리고, 제자를 찾고, 함께 팀으로 복음 운동을 하는 것은 하나님의 뜻 중의 뜻입니다.
- 7) 브리스길라, 아굴라 같은 부부나 가이오 장로 같은 사람들은 목회자를 능가하는 현장의 사람들이었고, 복음 운동가였습니다. 우리는 이런 많은 평신도 제자들이 일어나기를 바라고, 그것을 목표로 지교회, 중직자, 렘넌트란 단어를 올 해는 받았습시다.
- 8) 11차 캠프를 통하여 이런 많은 제자의 문들이 열리기를 바랍니다. 그리스도를 언약으로 잡은 자의 예배는 시공간을 초월하는 힘이 있습니다. 지금 이 시간에 우리의 현장에 하늘 군대가 파송되어 일하기를 바랍니다.

교회소식 Announcement

- 모든 예배는 홈페이지(www.icsc.net)와 유튜브 채널 ICSC Message에서 생방송으로 보실 수 있습니다.
All worship services are being broadcast live on the church website(www.icsc.net) and Youtube Channel @ ICSC Message

온라인 헌금 안내 Online Offering Guide



Venmo App

Recipient: ICSC Immanuel Church@Immanuel_Church

Zelle

Zelle Quick Pay

Search recipient Hanjoo Lee (417-660-9000)

Acc. Holder: ICSC / Bank of America: Acc#325132744362 / Hanmi Bank: Acc#550023348

실내에서는 마스크를 반드시 착용해주시기 바랍니다. Covid-19이 확산되지 않도록 성도님들의 협조 부탁드립니다.
Wearing masks inside of buildings is mandatory. We ask for your cooperation to prevent the spread of Covid-19.

교회 소식 및 행사 News & Events

- 점심식사는 코로나로 인해서 당분간 제공하지 않습니다. 오늘은 오후 예배에 참석하는 레넌트들에게만 햄버거를 식당에서 제공합니다.
Lunch will not be provided due to Covid-19 for a while. Today, hamburgers will be given to the remnants who will participate the RUTC worship in the dining room.
- 점심식사가 제공되지 않는 주일에는 2부 예배를 3시에 Zoom으로 드립니다.
오늘 2부예배도 3시에 Zoom(237-138-5555 / PW: 237)으로 드립니다.
On Sundays when lunch is not provided, the 2nd worship service will be held on Zoom at 3pm.
Today's 2nd service will also be held on Zoom (237-138-5555 / PW: 237) at 3 o'clock.
- 11차 자체 캠프가 진행 중입니다. (1월 30일 주일까지) 자체 캠프 훈련은 오늘 오후 5시에 줌으로 진행됩니다.
The 11th Church camp is in progress. (Until Jan. 30, Sunday) There will be camp training from today by zoom at 5:00pm.
- 교회 리모델링 공사를 시작합니다. 부교역자실은 2층으로 이동하고 기존 부교역자실과 사무실은 소그룹 모임을 위한 장소로 준비될 예정입니다. 잘 진행이 될수 있도록 기도해주시기 바랍니다.
Church remodeling work begins. The assistant pastor's room will be moved to the second floor, and the existing assistant pastor's room and office will be prepared as a place for small group meetings. Please pray for it to go well.

훈련 및 외부행사 Training & Events

- 레넌트 데이: 2월 26일(토), 2:00pm, Zoom
Remnant Day: Feb 26(Sat), 2:00pm, By zoom

☐ 금요 중보기도 담당부서

1월 28일(금) : 유초등부 / 2월 4일(금) : 유치부

식당봉사 Lunch Service

금주(1/23)	점심 제공하지 않습니다.
다음주(1/30)	미정

헌금 Offering

헌금통계 (Offering Statistic)			
Tithe	9,650.00	RUTC	430.00
Sunday	2,900.00	Special	4,418.00
Thanksgiving	650.00	Designated	210.00
Mission	250.00	Other	0.00
Construction	330.00		
Total			\$ 18,838.00

실일조 Tithe	권스텔라, 고지영, 김요셉/지나, 김정현, 김현영, 나성균/을윤, 데이빗 김, 데이빗 딕슨, 디모데신/크리스탈, 박준필, 박지영, 송인화, 안젤리카 브라운, 여희원, 윤경희, 이사론, 이슬기, 이용욱/지혜, 이은철/강정아, 이호주/정순, 임경아, 전재곤/이홍남, 정성도/명숙, 정재규/박지연, 한순분, James Jeglum/Kyong Soon
주일헌금 Sunday	장현태/애경, 김극신/선희, 김성곤/박수민, 김순주/준, 김승한/고명희, 김예진/관우, 김요셉/지나, 김찬석, 김태영/박은영, 박세근/한선옥, 세이지 마즈다, 송혜숙, 신혜란, 안은정, 안젤리카 브라운, 엄지혜, 엄하연, 여주상/혜원, 여희찬/희원/하리/시언, 우희준/혜련, 이믿음/소망, 이송연/다연/구연, 이용욱/지혜, 이용호/성미, 이한주/호경, 장대령/그레이스, 줄리안 최/지아, 최경희, 크리스토퍼 강, 한영경, 무명, Cloe Kang, James Jeglum/Kyong Soon, Rt. Financial Foundation LLC
감사헌금 Thanksgiving	권오화, 김동미, 김상범, 김순주/준, 나영옥/혜경, 박상근, 안은정, 이한주/호경, 장대령/그레이스, 정성도/명숙, 최경애
선교헌금 Mission	김극신/선희, 김순주/준, 세이지 마즈다, 안은정, 안젤리카 브라운, 장대령/그레이스, 전재곤/이홍남, 한순분
건축헌금 Construction	장현태/애경, 김극신/선희, 김순주/준, 안은정, 장대령/그레이스, 최경희, 프리실라 딕슨, 한순분
RUTC	장현태/애경, 김지영, 김희자, 김순주/준, 안은정, 이호주/정순, 최경희, 한순분, 무명
Special	장현태/애경, 강지희/이기우, 고지영, 김극신/선희, 김동미, 김순주/준, 김지영, 김희영/이도훈/Allison, 김희자, 송인화, 여주상/혜원, 우희준/혜련, 이병우/윤경, 이용호/성미, 이한주/호경, 장우정/오미경, 최윤정, 홍성근/지혜, Emily Kiba, Reiko Saenz (RU 헌금), 한순분 (학원), 전재곤/이홍남 (샌디에고 지교회, 모슬렘 복음화)
지정헌금 Designated	남미평생 LSAM 김정현, 이한주/호경, Emily Kiba 인도 IM 이은철/강정아 다민족 전재곤/이홍남 ME 남미 SAM

* L3M: Life-ong Latin America Mission / LAM: Latin America Mission / IM: India Mission / ME: Multi-Ethnic
* 이름이 누락되신 분들은 사무실로 연락해주시기 바랍니다. If your name is missing, please contact the office.

감사 및 중보기도요청

* 환우들을 위하여 기도해주세요.

강구남 집사, 김봉규 집사, 김순주 권사, 김원경 권사, 김종수 안수집사, 나영옥 권사, 나혜경 집사, 성혜경 권사, 윤수지 집사, 이영미 성도, 이정순 권사, 장세철 집사, 이다연/구연 렘넌트, 전지성 렘넌트, 최경희 권사, 홍아름 집사

- ▶ 장현태/애경: 모든 성도, 온 교회가 치유되며, 서밋되어 237의 증인이 되는 예비 되게 하옵소서. 현장에 말씀이 성취되는 문이 열리는 예비 되게 하옵소서. / RU를 축복해 주셔서 미주의 본부 역할을 잘 감당하게 하시고 많은 렘넌트 제자, 미국과 남미와 세계 살릴 영어권 제자를 많이 세우게 하옵소서. / 237 + 5천 복음화, 치유, 서밋 향하여 100 지교회(70인 중직자), 렘넌트, 다민족, 현지인 선교사 100팀(중남미) 세우는 O.S.S.24 서기까지! / LA, CA, 미국 복음화에 헌신할 3천 절대 제자 렘넌트, 서밋들이 일어나 양육, 집중, 훈련, 파송 될 24 RUTC LA가 서기까지!
- ▶ 강지희/이기우: RU를 통해서 237, 치유, 서밋 리더들이 세워져 후대 살리고, 시대 재앙 막게 하옵소서.
- ▶ 고지영: 예수가 그리스도됨이 매일 묵상 되고 고백 되기를. / 237 나라, 5천 종족 살리는 RU 되기를.
- ▶ 김정현: 100년의 응답을 누리 하나님의 소원인 237 복음화를 이루고, 언약으로 살게 해주세요.
- ▶ 나영옥/혜경: 성삼위 하나님이 항상, 어디서나, 언제나 함께 하심을 감사합니다.
- ▶ 데이빗 김: 온전히 내 꿈이 아니라 하나님의 꿈을 꾸기 위하여 아직도 나의 것이 있다면 깨닫고 버리도록 하소서.
- ▶ 박지영: 더 깊이 주를 사랑하기를 원합니다.
- ▶ 우희준/혜련: 보좌의 능력으로 나를 살리고, 세상 살리는 사명자 되게 하소서. / 보좌의 능력으로 세상 살리는 RU 되게 하소서.
- ▶ 이병우/윤정: 지역의 파수꾼 역할 하는 가정, 가문, 비즈니스. / 미국 살리는 목회자 양성하는 RU 로 인도 받길 기도합니다.
- ▶ 장대령/그레이스: 주는 그리스도시오 살아계신 하나님의 아들이십니다. 반석위에 세워진 하나님의 나라가 되고 음부의 권세가 결박되어 모든 현장과 만남이 말씀 성취가 되어지게 해주세요.
- ▶ 전재곤/이흥남: 모든 흑암 경제 무너지고 우리 가문을 통해 일천만 제자 일어나는 약속의 예물되게 해주옵소서. 다민족, 영어권 사역자 일어나게 해주옵소서. / 엘리자베스 권사, 김희영 집사를 시대적인 전도자로 축복하여 주옵소서. / 카톨릭, 모슬렘, 불교 흑암 결박! 모슬렘 복음화 해주옵소서.
- ▶ 프리실라 닉슨: 언약 인생으로 남은 자, 순례자, 정복자의 인생 되어 237, 5천 종족 살리는 렘넌트 전도제자 되게 해주세요.
- ▶ Seiji Matsuda: Give all thanks and blessings(Mission Home), 지교회, 동역자, 치유, Disciple movement / India Mission.

복음 메시지

당신은 진정 평안하고 행복하십니까?

우리는 살다보면 해결되지 않는 문제 가운데 놓이게 되는 때가 많습니다.
 가족 문제, 직업 문제, 자녀 문제, 불안한 미래, 영적·육적인 문제가 늘 우리 앞에 놓여져 있습니다.
 그래서 마약이나 술에 빠지기도 하고, 방탕한 생활을 하기도 합니다.
 답이 없어 종교나 미신, 무속, 점술에 의지해서 살아가기도 합니다.
 왜 이런 문제가 오게 되는 걸까요? 그 해결책은 과연 무엇일까요?

1 원래의 인간

만물 가운데 유일하게 인간만 하나님의 형상으로 창조되었습니다.
 물고기가 물 속에 새는 공중에서, 나무는 땅속에 뿌리를 내리고 살
 아야 하듯 하나님의 형상대로 창조된 인간은 하나님과 함께 살아야
 합니다. (창 1:27-28)



2 인간의 범죄와 근본적인 문제

그러나 인간은 사탄에게 속아 불신앙하여 죄를 범하게 되었고
 결국 하나님을 떠나게 되었습니다. 사탄은 하나님을 대적하고 고
 통과 저주를 가져다주며 결국은 인간을 멸망시킵니다.
 (창 3:1-6)



3 하나님을 떠난 인간의 상태

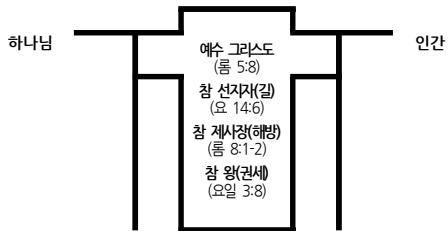
- 1) **마귀의 자녀** - 하나님을 떠난 인간은 영적으로 죽은 상태이며 마귀의 지배를 받게 되었습니다. (요 8:44)
- 2) **우상숭배** - 그 결과 미신, 점술, 무속, 우상숭배에 빠져보지만 행복은 없고 날, 방향, 묘지리를 마음대로 할 수 없는 운명과 사주, 팔자에 묶여 살게 됩니다. (렘 2:2)
- 3) **정신적인 고통** - 불안, 불평, 허무, 정신병, 노이로제, 불면증, 우울증 등 이상한 저주에 사로잡혀 배경 좋고 지식도 많고 돈도 많은데 자꾸만 망하게 됩니다. (렘 2:3)
- 4) **육신의 고통** - 불치병, 우환, 절고, 악몽에 시달리고 가위에 눌리며 병명도 없는데 온 몸이 놀라는 고통을 받게 됩니다. (행 8:4-8)
- 5) **죽음과 지옥심판** - 하나님을 부인하고 현실에만 집착 하다 결국은 죽어 지옥의 영원한 심판을 받게 됩니다. (히 9:27, 록 16:19-31)
- 6) **영적인 유산** - 결국은 모든 문제가 또다시 자녀에게 대물림됩니다. (고전 10:20, 출 20:4-5)

4 인간의 노력

인간은 종교, 철학, 선행으로 하나님을 만나려 하지만, 그것으로는 인간의 근본적인 문제를 해결하지 못합니다.
 (1) **종교** (행 4:12) (2) **철학** (골 2:8)
 (3) **선행** (사 64:6)

5 유일한 해결책-예수 그리스도

우리의 힘으로 해결 할 수 없는 인간의 근본문제를 해결해 주시기 위해 하나님께서 직접 이 세상에 그리스도로 오셔서 하나님 만나는 길을 열어 주셨습니다. 모든 사람을 속여서 실패와 지옥으로 끌고 가는 사탄의 권세를 결박 하였습니다. 죄와 저주를 해결 하였습니다. 그 분이 바로 예수님이십니다. 예수님은 참 선지자, 참 제사장, 참 왕으로 이 땅에 오신 하나님의 아들 그리스도이십니다. 예수님을 믿고 마음 속에 영접할 때 모든 문제에서 해방됩니다.



- 어떻게 구원받아야 하는가?
 1) 이름 (롬10:13) 2) 믿음 (요5:24) 3) 영접 (요1:12)
 4) 시인 (롬10:9-10) 5) 지음(잠27:1)
- 기도로 예수님을 영접할 수 있습니다.

하나님 아버지, 감사합니다.
오늘 저는 그리스도를 알게 되었습니다.
하나님 만나는 유일한 길 되신 참 선지자
그리스도를 믿습니다. 저를 영원히 죄의 저주와
운명에서 건지신 참 제사장 그리스도를 믿습니다.
저를 사탄의 울무에서 완전히 건지신 참 왕 되신
그리스도 예수님을 내 마음을 열고 영접합니다.
지금 저에게 들어오셔서
영원히 저와 함께 하여 주옵소서.
예수 그리스도 이름으로 기도합니다. 아멘

6 구원 받은 당신은 큰 축복을 받았습니다.

- 1) 이제 당신은 명백한 하나님의 자녀입니다. (요 1:12, 고전 3:16)
- 2) 성령께서 항상 함께 동행하시며 인도하십니다. (요 14:16,17,26)
- 3) 하나님께서는 당신의 기도에도 응답하십니다. (요 16:24)
- 4) 예수님의 권능으로 사탄의 세력을 결박할 수 있습니다. (눅 10:19)
- 5) 하나님께서 천사를 보내셔서 지켜주십니다. (히 1:14)
- 6) 천국시민권을 소유한 하나님의 백성으로 이 땅에서도 그 축복을 누릴 수 있습니다. (빌 3:20)
- 7) 복음으로 세계를 정복하고 다스릴 수 있는 권세를 회복하게 되었습니다. (마 28:18-20, 행1:8)

■ 예수님을 영접했으면 다음 사실을 확인해야 한다.

- ① 구원(요일5:10-13) ② 기도 응답(렘33:1-3) ③ 인도(잠3:5-6) ④ 사죄(요일1:9) ⑤ 승리(고전10:13)

The Gospel Message

Do you have true peace and happiness?

There are many times when we fall into problems that don't seem to go away. Family problems, work problems, children problems, worries about an uncertain future, spiritual and physical problems are constantly before us. So people fall into drugs or alcohol and even fall into wild living. Others put their trust in religions (which do not have the answers), superstition, sorcery, fortune-telling, money and power. Why do these problems come? Is there a solution?

1 Original Man

Of all creation, only man was created in the image of God, just as fish were made to live in the water, birds made to fly in the skies and trees made to live in the ground.(Gen. 1:27-28)

God _____ Man

2 Mankind's Sin & The Fundamental Problem

However, mankind was deceived by Satan, and by unbelieving, they sinned before God. As a result, they were separated from God. Satan rebels against God, brings suffering and curses and ultimately drives mankind to destruction. (Gen. 3:1-6)



3 The States of mankind, who has separated from God

- (1) **Children of the Devil** - Mankind, who was separated from God, are dead spiritually, and they are under the control of Satan.(Jn. 8:44)
- (2) **Idol worship** - As a result, falling under superstition and idolatry, they may try superstition, exorcisms, and good works but they cannot find happiness. They are bound by fate and destiny and cannot even do what they want to do. (Eph. 2:2)
- (3) **Mental suffering** - Caught up by anxiety, complaints, emptiness, mental illness, depression and other such things, they continue to perish even though they may come from a good back- ground, high level of knowledge and even money. (Eph. 2:3)
- (4) **Physical suffering** - They suffer from incurable diseases, nightmares at night and diseases that cannot be diagnosed.(Acts 8:4-8)
- (5) **Death and judgement of hell** - Denying God, they just live in their present reality, but in the end they die and must face eternal judgement in hell.(Heb. 9:27, Lk.16:19-31)
- (6) **Spiritual inheritance** - Ultimately, all the problems are passed on to the children. (1Cor. 10:20, Ex.20:4-5)

4 The Efforts of Human

Man tries to meet God with religions, good works, and philosophies. However, they cannot resolve the fundamental problems of mankind with such efforts.

- (1)**Religion** (Acts 4:12) (2)**Philosophy** (Col. 2:8)
- (3)**Good works** (Is. 64:6)

5 The only solution - Jesus Christ

To resolve the fundamental problem that mankind could not possibly solve on their own strength, God gave us his solution.

He came to this earth as Christ to open the way to meet him. The Christ is the one who resolved our sins and curses. He bound the authority of Satan who deceives people and leads them to destruction and the hell. His name is Jesus. Jesus is the Christ, the Son of God who came to this earth as the true prophet, the true priest, and the true king. When you believe Jesus and accept him into your heart, you will be freed from all your problems. Everyone who sincerely believes and accepts Jesus Christ can receive salvation.(Rom. 10:13, Jn. 5:24, Jn. 1:12, Rom. 10:9-10, Prv. 27:1)



Follow this prayer sincerely in your heart.

Dear loving God, thank you. Thank you for sending Jesus Christ to save me. I now confess that Jesus is the true prophet who is the only way to God. I believe that he alone is the true priest who freed me from the fate and curses of sin and death. I believe that he broke Satan's power as my true King. Jesus, I open my heart and receive you as my Christ and Savior. Please come into my heart and dwell in me forever as my Lord. I pray in the name of Jesus Christ. Amen.

6 As a believer, you have received great blessings.

- (1) You are **God's precious child**.(Jn.1:12,1Cor3:16)
- (2) God's **Holy Spirit** is always with you and leading you. (Jn.14:16,17,26)
- (3) God **answers your prayers**. (Jn.16:24)
- (4) You have **Christ's authority over Satan and his demons**. (Lk.10:19)
- (5) God protects you by **His angels**. (Heb.1:14)
- (6) You have the **citizenship of Heaven** and can enjoy its blessings while you are on earth. (Phil.3:20)
- (7) You can **conquer the world with the gospel** and you have the restoration of the authority to rule over the earth. (Mt.28:18-20,Act1:8)

EL Mensaje Del Evangelio

Tiene paz y felicidad?

Todos tenemos problemas, problemas con la familia, trabajo y otras cosas mas. Nos preocupamos muchas veces de nuestro futuro. Entonces nosotros caemos el las drogas, alcohol y en la vida buscamos una salida. Otros ponen su confianza mas en la religion (Que no tiene la respuesta), dinero, fama y poder. Otros en los psíquicos, brujería y hechicería. por qué ahí estos problema? Pude ver una solución?

1 El Hombre Original

El hombre era creado en la imagen de Dios. Así como los pescados fueron hechos para vivir en el agua, los pajaros hechos para volar en los cielos, y los arboles para vivir en la tierra. (Génesis 1:27-28)

Dios ————— Hombre

2 El pecado y problemas fundamentales en la humanidad

El diablo engañó a la humanidad, para pecar contra Dios y luego fueron separados de Dios. El diablo se rebeló contra Dios, trajo sufrimiento, maldición y llevo la humanidad a la destrucción. (Génesis 3:1-6)



3 Como es a la humanidad cuando estamos separados de Dios

(1) **Los Hijos Del Diablo** - Es la humanidad que esta separado de Dios. Estan muertos espiritualmente y ellos estan bajo el control de satanas. Aunque ellos no lo seban. (Juan 8:44)

La Idolatria - Bajo la superstición y idolatria ahí ellos que hacen buenos hechos, exorcismo y aunque con eso no pueden encontrar la felicidad. Sera su suerte y destino por toda la vida. (Efesios 2:2)

(3) **Sufrimiento Mental** - Ahí ellos que tienen mucha fortuna, fama y son muy inteligentes y sufren con mucha ansiedad, depression, son vacíos espiritualmente, enfermos mentalmente y siguen perdidos. (Efesios 2:3)

(4) **Sufrimiento Fisicamente** - Ahí ellos que sufren de incurables enfermedades, pesadillas y enfermedades que no se pueden curar. (Actos 8:4-8)

(5) **La Muerte y Justicia Del Infierno** - Son los incredulos que dicen que no ahí un Dios. Viven sus dias como otro día. Pero al fin mueren y sufren la justicia del infierno. (Hebreos 9:27)

(6) **Herencia Espiritual** - Todos tus problemas espirituales se pasan a tu futura generación. (1 Corintios 10:20)

4 El Esfuerzo Del Humano

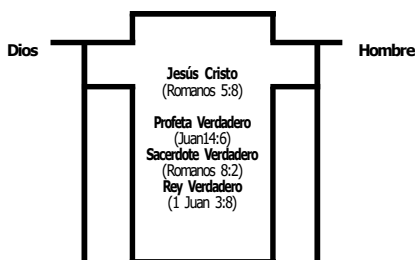
Ahí personas que tratan de encontrar a Dios con religión y con buenas obras y filosofía. Pero no pueden resolver los problemas fundamentales de la humanidad.

- (1) **Religión** (Hechos 4:12)
- (2) **Philosophia** (Colosenses 2:8)
- (3) **Buenos Hechos** (Isaías 64:6)

5 La Unica solución – Jesús Cristo

Dios nos da el poder para resolver nuestros problemas que nosotros solo no podemos.

Dios nos dio su solución que es Cristo. Él vino a la tierra para que podamos conocerlo. Cristo es el que no resuelve nuestros pecados y maldiciones. Él tomo la autoridad sobre Satanás que engañó a la gente y los llevó a la destrucción y al infierno. Jesús vino a este mundo no para salvar a los buenos si no para salvar a los perdidos. Cuando tu crees en Jesús y lo aceptas en tu corazón tu seras libre de todos tus problemas. Todos los que sinceramente creen y aceptan a Jesús recibirán salvación.



Como obtiene la salvación?

- 1) Nombre (Rom10:13)
- 2) Fe (Jn5:24)
- 3) Aceptacion (Jn1:12)
- 4) Confesion(Rom10:9-10)
- 5) Ahora mismo (Prb27:1)

Siga esta oración sinceramente en su corazón

Querido Dios, Soy un pecador. He vivido mi vida de la manera equivocada hasta este momento. Ahora creo que tu Jesús eres el Cristo y que derramaste tu sangre y moriste en la cruz por todos mis pecados. Te abro mi corazón Jesús y te acepto como mi Señor y Salvador. Entra en mi corazón y guía me. En el nombre de Jesús, Amen.

6 Ahora eres salvo y as recibido grandes bendiciones

- (1) Tu eres un hijo precioso de Dios. (Juan 1:12)
- (2) El espíritu de Dios siempre estara con digo y te guiará. (1 Corintios 3:16)
- (3) Dios contesta tus oraciones. (Juan 16:24)
- (4) Tu tienes la autoridad de Cristo sobre el diablo y sus demonios. (Lucas 10:19)
- (5) Dios te protege con sus angeles. (Hebreos 1:14)
Tu tienes la ciudadanía del cielo y puedes disfrutar de las
- (6) bendiciones mientras que estas en la tierra. (Filipenses 3:20)
Tu ya tienes la autoridad para conquistar la tierra con el
- (7) evangelio. (Mateo 28:19-20)

비전선언문 Vision Statement

임마누엘 남가주교회는 하나님 나라를 위하여
 성경적 복음과 전도, 말씀 운동으로
 세계복음화에 기여한다.

Immanuel Church of Southern California
 contribute to the World Evangelization
 for God's kingdom through the biblical gospel,
 evangelism and Word movements.

사명선언문 Mission Statement

첫째. 미국과 미국교회를 살리기 위하여 각자의
 현장에서 전도와 말씀운동을 지속한다.

To continue the Word movement and
 Evangelism in each field to save America
 and churches of America.

둘째. 성경에 있는 안디옥 교회처럼 남미복음화를
 위하여 최선을 다하여 선교하고 지원한다.

To support and fulfill the task of mission
 for gospel movement to arise in Latin
 America like the Antioch church in the Bible.

셋째. 레민트를 키우고 지원하여 세계복음화가
 이루어지는 날까지 대를 이어 지속한다.

To continuously nurture and support
 the remnants generation to generation
 until the day of World Evangelization takes
 place.

넷째. 모든 민족이 함께 세계 복음화하기 위하여
 다민족 전도 및 다민족 교회를 지향한다.

Aim to evangelize multi-ethnics and raise
 multi-ethnic churches so all nations will gather
 as one for World Evangelization.

섬기는 분들 Staffs

담임목사 Senior Pastor	장현태 Hyun Tae Jang
부목사 Assistant Pastor	여주상 John Jusang Yeo
	마쓰다 세이지 Seiji Matsuda
	이은철 Eun Chul Lee
협동목사 Associate Pastor	이데보라 Deborah Yi
협동선교사 Associate Missionary	김승한 Peter Kim
	이인기 In Ki Lee
협동장로 Associate Elder	이규성 Kyu Sung Yi
전도사 Assistant Minister	그레이스장 Grace C. Dixon
	김동미 Dong Me Kim
	안은정 Eun Jung An
	임형범 Joseph Lim
캠프전도사 Camp Minister	Reiko Saenz
	Mario Chaj

IMMANUEL CHOIR

- ◆ Director: Weon Kyung Kim
- ◆ Conductor: Peter Lee
- ◆ Pianist: Kyung Won Lee

당회원 Church Council, Elders

- 이호주 장로 Elder Ho Joo Lee
- 장대령 장로 Elder Tae Dixon
- 이한주 장로 Elder Han Joo Lee
- 나성균 장로 Elder Seong Kyun Rha
- 홍성근 장로 Elder Seong Keun Hong
- 이용호 장로 Elder Yong Ho Lee
- 김태호 장로 Elder Tae Ho Kim

예배시간안내 Worship Service

Sunday

◆ Main Service	10:30am	Main Sanctuary	◆ Preschooler	1:00pm	Vision Room
◆ 2nd Service	1:00pm	Education Building	◆ Elementary	1:00pm	Education Building
◆ RUTC Worship(Eng)	2:00pm	Main Sanctuary	◆ Youth	2:00pm	Main Sanctuary
◆ Prenatal Infant	1:00pm	Choir Room	◆ College	2:00pm	Main Sanctuary

Wednesday

- ◆ Disciple Training 8:00pm Each District(교구별)

Friday

- ◆ Prayer Worship 8:30pm Main Sanctuary

13106 Bailey St. Whittier, CA 90601 ◆ Tel. 562.696.3151
www.icsc.net ◆ icscwhittier@gmail.com

For more information, please contact @ 213)268-3839 (Eun Jung An)